



MASZYNY ROLNICZE I KOMUNALNE
FARM AND MUNICIPAL MACHINERY

SaMASZ Sp. z o.o.

ul. Trawiasta 15
15-161 Białystok - Poland

Rok założenia / Established in - 1984

centrala / phone +48 85 664-70-31

fax +48 85 664-70-41

e-mail: samasz@samasz.pl / export@samasz.com

www.samasz.pl / www.samasz.com

Katalog części / Spare parts list

SPULCHNIACZ LEWY LEKKI LIGHTWEIGHT TINE CONDITIONER - LEFT D 342 SLL - 3,40 m / 11'2" (0696)

przystosowany do pracy / designed for:

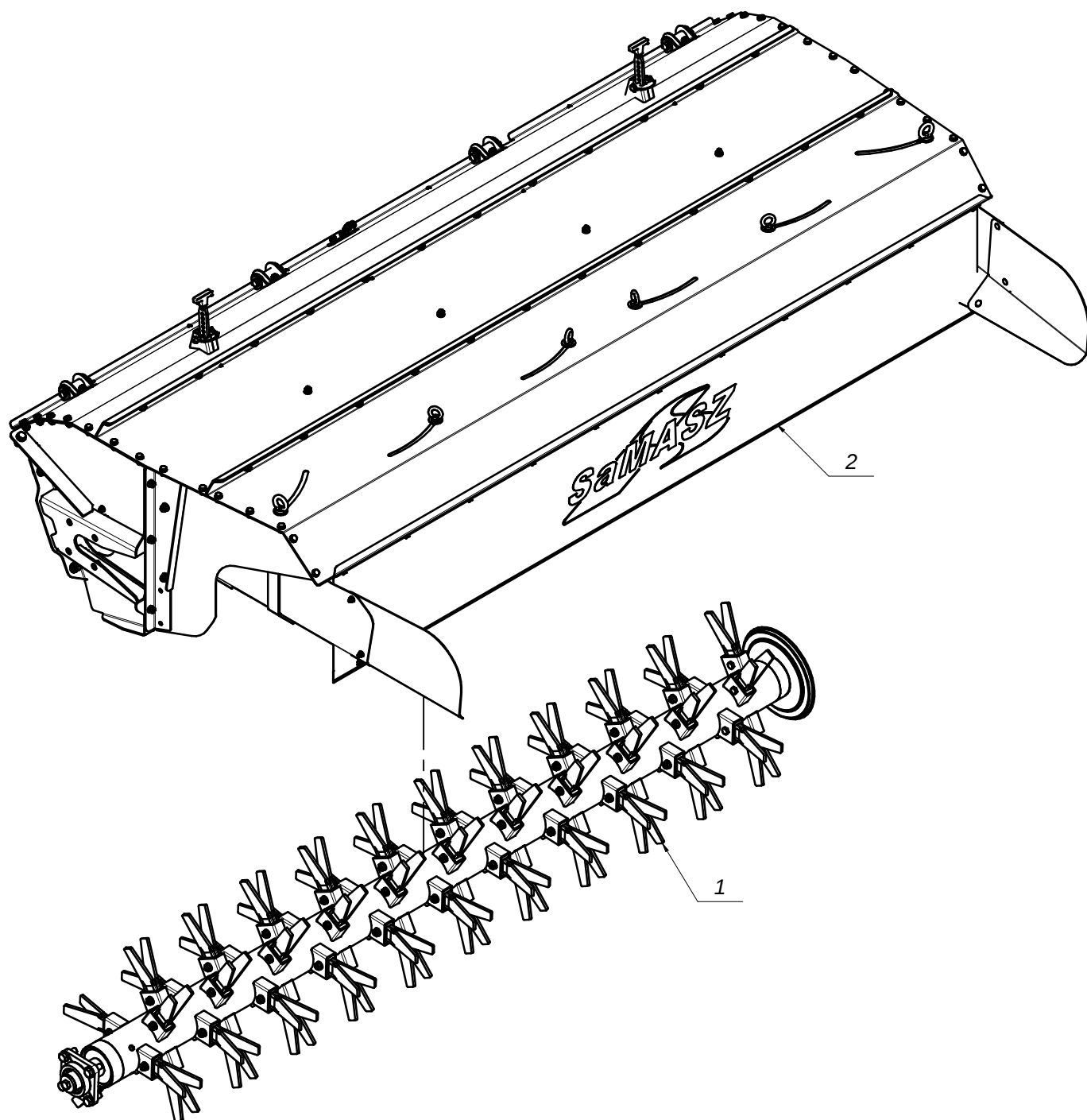
- KDD 941 SL (0617)**
- KDD 941 SLH (0621)**
- KDDR 941 SL (0510)**
- KDDR 941 SLH (0512)**

Wersja / Edition: 0

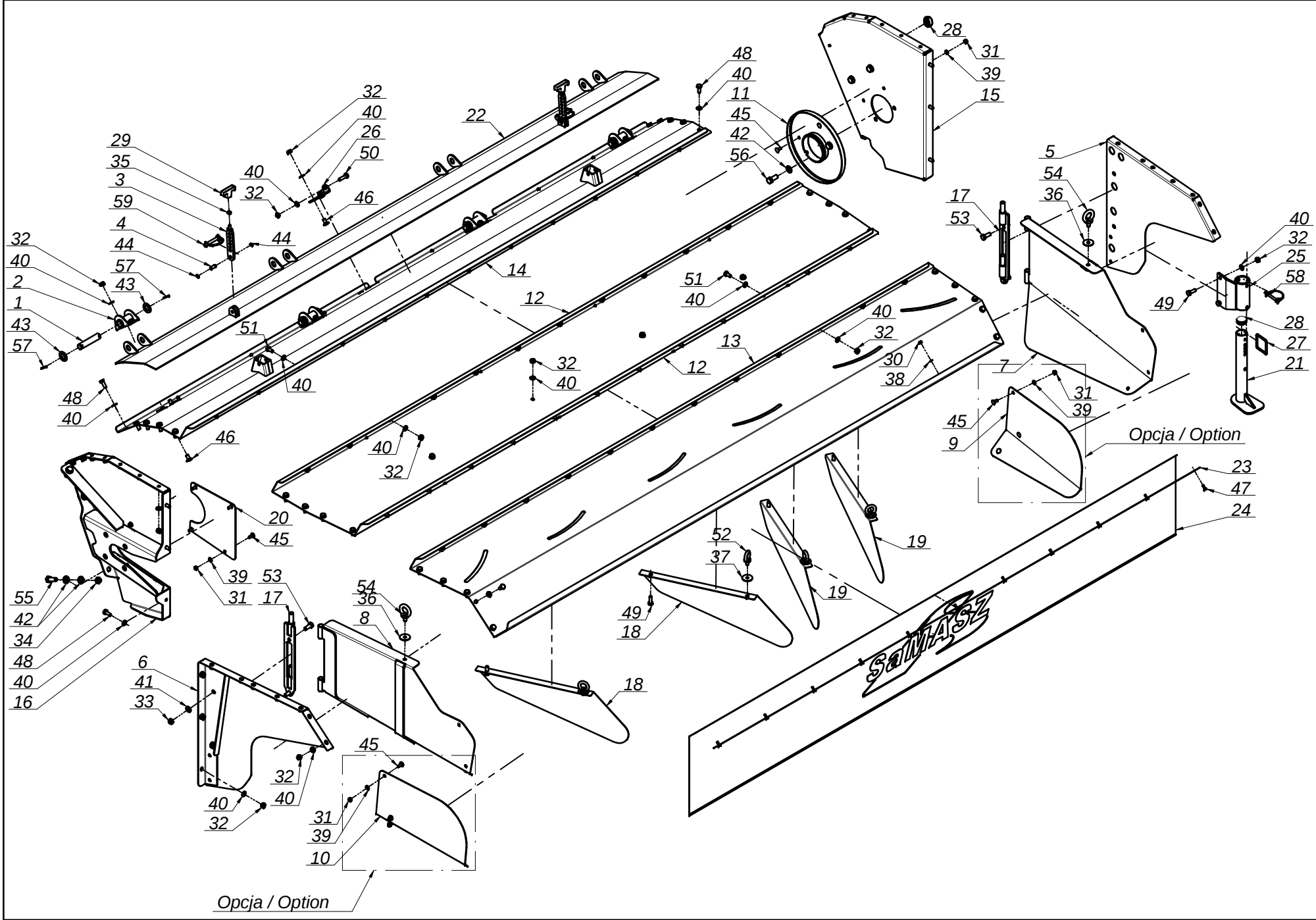
Nr seryjny / Serial no.

Białystok 2016.10.13

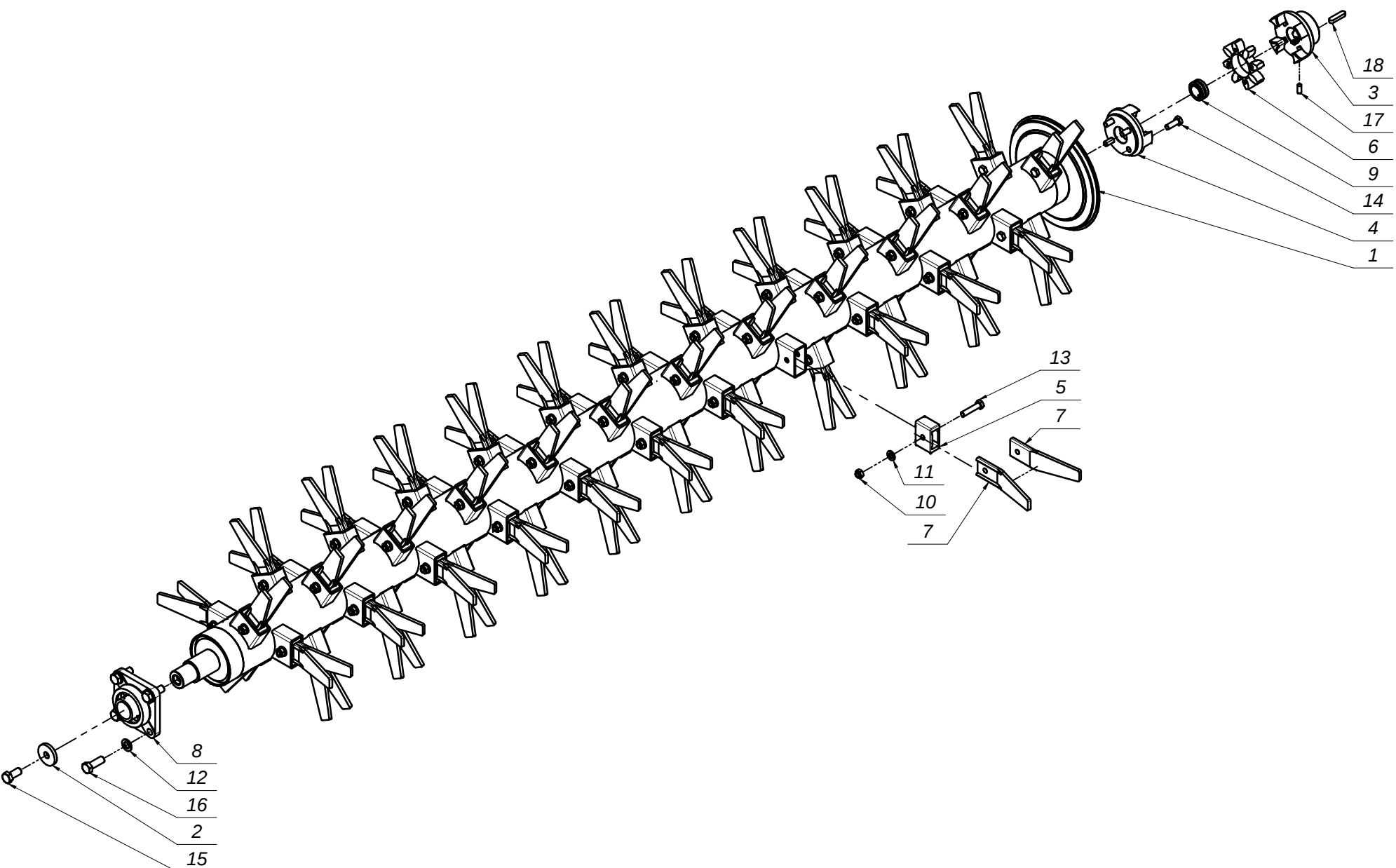
K0696PLEN000



L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0696.01.00.000	Wał bijakowy lewy	Tine shaft with plastic tines, fixed mounting	1	
2	0696.02.00.000	Obudowa spulchniacza lewa	Conditioner's housing right	1	



L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	00SO.22.00.105	Sworzeń fi.22 L=105 (SO.22.00.105)	Pin fi22 L=105	4	
2	0280.01.14.003	Zawias przysłony	Guard hinge	4	
3	0280.01.16.003	Dźwignia regulacyjna	Adjusting lever	2	
4	0280.01.17.003	Sworzeń fi.10 L= 24	Pin fi 10 L=24	2	
5	0690.02.02.000	Wspornik prawy	Guard bracket - right	1	
6	0690.02.03.000	Wspornik lewy	Guard bracket - left	1	
7	0690.02.04.000	Zgarniacz prawy	Swath guide - right	1	
8	0690.02.05.000	Zgarniacz lewy	Swath guide - left	1	
9	0690.02.08.000	Przedłużenie zgarniacza prawe	Right swath guide extension	1	
10	0690.02.09.000	Przedłużenie zgarniacza lewe	Left swath guide extension	1	
11	0690.02.10.001	Oslona sprzęgła	Clutch guard	1	
12	0695.02.06.000	Oslona górna środkowa	Top guard II	1	
13	0695.02.07.000	Oslona górna tylna	Top guard II	1	
14	0696.02.01.000	Plaszcz przedni lewy	Front curtain R	1	
15	0702.02.13.001	Bok prawy	Side housing right	1	
16	0702.02.14.001	Bok lewy	Side housing left	1	
17	0703.02.04.000	Zawias zgarniacza	Swath guide hinge	2	
18	0703.02.05.000	Kierownica prawa	Swath guide - right	2	
19	0703.02.06.000	Kierownica lewa	Swath guide - left	2	
20	0703.02.10.000	Oslona wału	Shaft cover	1	
21	0703.02.12.000	Stopa podporowa	Support stand	1	
22	0722.02.09.000	Przysłona ryflowana	Baffle plate	1	
23	0722.02.19.002	Listwa dociskowa (Opcja)	Push bar	1	
24	0722.02.20.002	Oslona brezentowa (Opcja)	Safety curtain	1	
25	0731.01.07.000	Wspornik podpory	Support stand housing	1	
26	0731.01.12.001	Wspornik płaszcz	Bracket	1	
27	1006.07.09.000	Rączka druciana	Rod fi6 - L=218	1	
28	MITZ-040-000	Zaślepka plastik ok 40x1 - 111067	Plug plastic 40x1 round	2	
29	MZNR-008-001	Rękojeść eliptyczna M8	Handle	2	
30	MZNS-006-006	Nakrętka M 6 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 6 cl. 8 z. self-lock.	11	
31	MZNS-008-006	Nakrętka M 8 kl. 8 oc. samozab.	Nut M 8 cl. 8 z. self-lock.	12	
32	MZNS-010-002	Nakrętka M10 kl. 8 oc. samozab.	Nut M10 cl. 8 z. self-lock.	75	
33	MZNS-012-004	Nakrętka M12 kl. 8 oc. samozab.	Nut M12 cl. 8 z. self-lock.	4	
34	MZNS-014-004	Nakrętka M14 kl. 8 oc. samozab.	Nut M14 cl. 8 z. self-lock.	4	
35	MZNS-008-001	Nakrętka M 8 kl. 8 oc.	Nut M 8 cl. 8.8 z.	2	
36	MZPN-010-040	Podkładka nylonowa 10x40x3	Nylon washer 10x40x3	2	
37	MZPN-010-040	Podkładka nylonowa 10x40x3	Nylon washer 10x40x3	4	
38	MZPP-006-001	Podkładka fi 6 oc.	Washer fi 6 z.	11	
39	MZPP-008-002	Podkładka fi 8 oc.	Washer fi 8 z.	12	
40	MZPP-010-001	Podkładka fi10 oc.	Washer fi10 z.	133	
41	MZPP-012-002	Podkładka fi12 oc.	Washer fi12 z.	4	
42	MZPP-014-001	Podkładka fi14 oc.	Washer fi14 z.	12	
43	MZPP-022-001	Podkładka fi22 oc.	Washer fi22 z.	8	
44	MZSE-010-000	Pierścień osad. Z 10	Circlip Z 10	4	
45	MZSP-008-001	Śruba M 8x 20 kl. 8.8 oc. PODS.	Bolt M 8x20 cl. 8.8 z. sq.-neck	12	
46	MZSP-010-017	Śruba M10x 20 kl. 8.8 oc. PODS. NISKIE	Bolt M10x 20 cl. 8.8 z.	10	
47	MZSZ-006-005	Śruba M 6x 16 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M 6x 16 cl. 8.8 z. (82105)	11	
48	MZSZ-010-001	Śruba M10x 25 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M10x 25 cl. 8.8 z.	20	
49	MZSZ-010-005	Śruba M10x 30 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M10x 30 cl. 8.8 z. (82105)	6	
50	MZSZ-010-008	Śruba M10x 35 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M10x 35 cl. 8.8 z. (82105)	1	
51	MZSZ-010-010	Śruba M10x 20 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M10x 20 cl. 8.8 z. (82105)	38	
52	MZSZ-010-022	Śruba M10 z uchem C15 VZ	Eyebolt M10 C15 VZ	4	
53	MZSZ-012-002	Śruba M12x 30 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M12x 30 cl. 8.8 z.	4	
54	MZSZ-012-580	Śruba M12 z uchem C15 VZ	Eyebolt M12 C15 VZ	2	
55	MZSZ-014-003	Śruba M14x 40 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M14x 40 cl. 8.8 z. (82105)	4	
56	MZSZ-014-005	Śruba M14x 35 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M14x 35 cl. 8.8 z. (82105)	4	
57	MZZK-005-006	Kołek spręż. fi 5x 36 nierdz.	Spring pin fi 5x36 stainless steel	8	
58	MZZZ-008-045	Zawlecza 8x70 oc. - do rur	Cotter pin 8x70 z. tube	1	
59	MZZZ-010-000	Zawlecza 10x70 oc. - do rur	Cotter pin 10x70 z. - for tubes	2	



L.p. Item	Numer części Part No.	Nazwa części	Description	Ilość Quantity	Uwagi Notes
1	0696.01.01.000	Wał spulchniacza lewy	Conditioner's shaft right	1	
2	0731.02.03.000	Podkładka zabezpieczająca	Safety washer	1	
3	0731.02.05.002	Rotex 55 - przekładnia	Rotex 55 - gearbox	1	
4	0731.02.06.002	Rotex 55 - wał	Rotex 55 - shaft	1	
5	MIGW-000-003	Wkładka bijaka plastikowego 32x70x50 (0240.03.01.000)	Tine insert 32x70x50	67	
6	MISS-055-002	Łącznik - Rotex 55 - 64 Sh D-F	Connector - Rotex 55 - 64 Sh D-F	1	
7	MITB-000-003	Bijak plastikowy (0240.03.02.000)	Plastic tine	134	
8	MZLZ-000-004	Łożysko zespół UCF 209	Bearing unit UCF 209	1	
9	MZLZ-030-000	Łożysko przegubowe GE 30 ES 2RS	Joint bearing GE 30 ES 2RS	1	
10	MZNS-012-004	Nakrętka M12 kl. 8 oc. samozab.	Nut M12 cl. 8 z. self-lock.	67	
11	MZPP-012-002	Podkładka fi12 oc.	Washer fi12 z.	67	
12	MZPP-016-002	Podkładka fi16 cz.	Washer fi16 b.	4	
13	MZSI-012-018	Śruba M12x 55 kl. 8.8 oc. (82101)	Bolt M12x 55 cl. 8.8 z. (82101)	67	
14	MZSZ-012-046	Śruba M12x 35 kl. 10.9 oc. (82105)	Bolt M12x 35 cl. 10.9 z. (82105)	4	
15	MZSZ-016-001	Śruba M16x 35 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M16x 35 cl. 8.8 z. (82105)	1	
16	MZSZ-016-008	Śruba M16x 45 kl. 8.8 oc. (82105)	Bolt M16x 45 cl. 8.8 z. (82105)	4	
17	MZWD-010-025	Wkręt dociskowy M10x25 - 82315	Bolt special M10x25	1	
18	MZWP-012-050	Wpust A 12x 8x 50	Key A 12x 8x 50	1	